



FRENCH *AB INITIO* – STANDARD LEVEL – PAPER 1
FRANÇAIS *AB INITIO* – NIVEAU MOYEN – ÉPREUVE 1
FRANCÉS *AB INITIO* – NIVEL MEDIO – PRUEBA 1

Thursday 21 November 2002 (morning)
Jeudi 21 novembre 2002 (matin)
Jueves 21 de noviembre de 2002 (mañana)

1 h 30 m

TEXT BOOKLET – INSTRUCTIONS TO CANDIDATES

- Do not open this booklet until instructed to do so.
- This booklet contains all of the texts required for Paper 1 (Text handling).
- Answer the questions in the Question and Answer Booklet provided.

LIVRET DE TEXTES – INSTRUCTIONS DESTINÉES AUX CANDIDATS

- Ne pas ouvrir ce livret avant d’y être autorisé.
- Ce livret contient tous les textes nécessaires à l’épreuve 1 (Lecture interactive).
- Répondre à toutes les questions dans le livret de questions et réponses.

CUADERNO DE TEXTOS – INSTRUCCIONES PARA LOS ALUMNOS

- No abra este cuaderno hasta que se lo autoricen.
- Este cuaderno contiene todos los textos requeridos para la Prueba 1 (Manejo y comprensión de textos).
- Conteste todas las preguntas en el cuaderno de preguntas y respuestas.

Blank page
Page vierge
Página en blanco

TEXTE A

MINI-GYM

EXERCICES AÉROBIQUES À VOTRE FAUTEUIL

Canada 4000 vous offre quelques conseils pratiques pour vous aider à vous détendre pendant le vol.



Exemple :

Soulevez lentement le genou, puis faites des battements de pieds, d'abord avec le pied droit, puis avec le pied gauche.

1. Serrez et desserrez les doigts de la main, lentement puis plus rapidement.

2. Levez, puis ramenez lentement le genou vers votre corps.

3. Levez et baissez les épaules l'une après l'autre.

4. Élevez les bras au-dessus de la tête, puis abaissez-les et remontez-les.

5. Debout ou assis(e), soulevez les talons tout en gardant les orteils au sol.

6. Inclinez doucement la tête de haut en bas, de droite à gauche ainsi que dans un mouvement de rotation circulaire.

7. Du bout des doigts, frictionnez chaque côté du visage dans un mouvement de rotation.

TEXTE B — PARTIE 1

LEQUEL DE CES AVENTURIERS TE FAIT RÊVER ?

Que préférerais-tu ?
Explorer une jungle,
traverser le Grand
Nord en traîneau,
escalader l'Everest,
sillonner les océans
ou survoler la Terre
en ballon ? Portrait
de cinq aventuriers
d'aujourd'hui.



Bertrand PICCARD

41 ans.

Le 21 mars 1999 : il termine en 19 jours et 21 heures le tout premier tour du monde en ballon sans escale. Le rêve de Jules Verne, évoqué dans *Cinq semaines en ballon*, se réalise enfin !

L'aventure selon lui : "j'ai compris que **l'homme peut faire corps avec la nature**, avec le vent surtout, **sans avoir besoin de la dominer**. L'aventure, c'est pouvoir montrer la diversité qui rend le monde passionnant".



Nicolas VANIER

36 ans.

Il a vécu parmi les Indiens et chez les Inuits. Début 1999, il traverse le Canada du Pacifique à l'Atlantique en traîneau à chiens : 8 600 km en moins de 100 jours, quatre heures de sommeil par jour en moyenne, par des températures de parfois moins 45°.

L'aventure selon lui : "c'est **prendre le temps de rencontrer des peuples oubliés**, voir les gens là où ils vivent et respecter la nature".

Giovanni SOLDINI

33 ans.

En février 1999, il aide Isabelle Autissier en détresse dans le Pacifique "parce qu'en mer, c'est la règle".

Trois mois après, il gagne le Tour du monde en solitaire avec étapes.

L'aventure selon lui : "c'est la liberté, des émotions simples, et une façon de mieux aimer encore les gens qui restent au port.

Je veux parler surtout de ma femme et de ma petite fille de trois ans".



Christine JANIN

42 ans.

Alpiniste célèbre, elle est en 1990, la première Française en haut de l'Everest.

Elle consacre son énergie à son association "À chacun son Everest", qui aide les enfants leucémiques à guérir en pensant à autre chose qu'à la maladie.

L'aventure selon elle : "c'est marcher pour les autres, soulever des montagnes par la force du cœur. J'essaie de donner aux enfants le petit coup de pouce qui peut les faire guérir".

Luc-Henri PAGE

52 ans

En 1990-91, il explore l'Irian Jaya, une île de l'Indonésie où il traverse à pied une vaste forêt tropicale du sud au nord.

Depuis 1995, il effectue régulièrement des expéditions de spéléologie en Indonésie, en Papouasie et en Patagonie.

L'aventure selon lui : "c'est tout simplement de ne pas savoir où l'on va dormir le soir. L'aventure, c'est l'imagination, pas la compétition".



TEXTE B – PARTIE 2

QUEL AVENTURIER ES-TU?

Si tu devais traverser la jungle ou vivre sur une île déserte, comment t'en sortirais-tu ?

Tu prends l'avion :

■ [- X -]

● Tu regardes le paysage et tu écoutes de la musique.

▲ Tu demandes à l'hôtesse si tu peux visiter la cabine de pilotage.

Un oncle un peu fou veut t'emmener en voyage, mais ne t'en dit pas plus :

■ Tu refuses net.

● Tu hésites.

▲ [- 17 -].

En pleine forêt, tu as très soif :

● Tu prends une route, qui te mène à une cascade en une heure.

■ [- 18 -]

▲ Tu prends un chemin très difficile qui te conduit à une cascade en une demi-heure.

Ton ami(e) du moment part en vacances sur une île très belle, mais infestée de serpents :

▲ Tu as envie de l'accompagner.

● Tu lui conseilles de prendre une bonne assurance tous risques.

■ [- 19 -]

Un savant fou t'offre la machine à remonter le temps qu'il a inventée :

■ Tu revends cette machine.

▲ Tu appuies sur le bouton et tu fonces dans le passé.

● [- 20 -]

Tu es en vacances dans un club en Amazonie et le premier jour :

● Tu découvres, en groupe, la région.

▲ [- 21 -]

■ Tu profites de la piscine.

Tu as détesté le voyage organisé que t'ont payé tes parents parce que :

▲ [- 22 -]

■ Les douches étaient froides et la nourriture trop épicée.

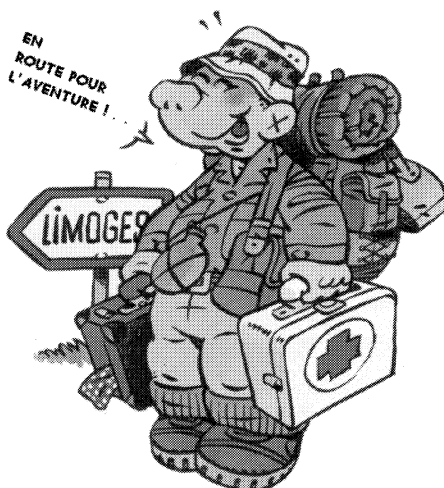
● On parlait mal le français.

Tu pars vivre un mois sur une île déserte et tu emportes :

● Le manuel de survie du Petit Robinson.

■ [- 23 -]

▲ Un "couteau suisse".



TEXTE C

OFFRE SPÉCIALE VACANCES

À tous ceux qui lisent leur JDA à l'école



Vous ne recevez pas le Journal des Ados chez vous. Par contre, votre école est abonnée et c'est à l'école que vous le lisez chaque semaine. Mais attention, dès le 26 juin, vous serez en vacances. Plus possible alors de lire votre JDA chaque semaine jusqu'à la prochaine rentrée.

10 Dommage, car pendant les mois de juillet et d'août, le JDA ne prend pas de vacances. Mieux, il offre à ses abonnés une édition spéciale-vacances.

15 Au lieu de trois pages d'actualités, le journal n'en a plus que deux. Et attention, toute la page 3 est devenue la page des Jeux : mots croisés, mots fléchés, jeux-tests, il y en a pour tous les goûts. Et bien sûr, il y a la page "Courrier du lecteur", avec vos blagues, vos annonces, vos dessins !

20 **[- X -]** de penser que seuls ceux qui sont abonnés au JDA à la maison pourront lire, apprendre plein de choses et s'amuser avec leur journal cet été.

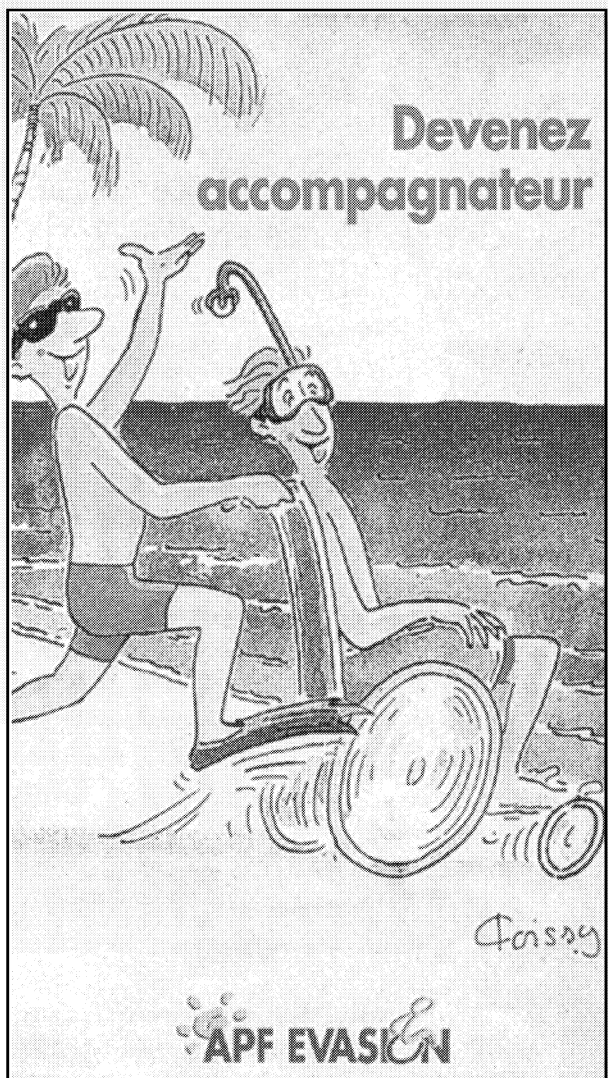
25 **[- 29 -]** le JDA n'aime pas faire de la peine. Aussi, il a décidé de proposer une offre spéciale à tous ceux qui ne reçoivent le JDA qu'à l'école. Vous pouvez recevoir pendant les deux mois d'été (jusqu'au 1^{er} septembre) et chaque semaine votre journal.

30 **[- 30 -]**, il vous suffit de vous abonner pour ces deux mois. Vous recevrez en tout dix numéros du Journal des Ados. Cela vous coûtera seulement 10 euros (si vous habitez en France).

35 Mais attention, cette offre n'est valable que jusqu'au 23 juin 2003. **[- 31 -]**, si vous voulez absolument recevoir votre JDA cet été, remplissez vite le bon de commande. Marquez bien vos nom, prénom, adresse et n'oubliez pas d'y joindre un chèque de 10 euros. Envoyez ensuite le tout à l'adresse du Journal des Ados. Et dès le 30 juin, vous recevrez votre premier JDA vacances ! À bientôt !

TEXTE D

ÉTUDIANT : CET ÉTÉ, NE BRONZEZ PAS IDIOT !



DES VACANCES PAS COMME LES AUTRES

Chaque été, APF Evasion, le service vacances de L'Association des Paralysés de France, permet à plus de 2000 personnes handicapées motrices, de partir en vacances en France et à l'étranger.

Pour cela, l'APF a besoin d'un accompagnateur bénévole par vacancier.

L'association recherche 2000 accompagnateurs bénévoles « au pair », dont une trentaine d'infirmiers(ières) diplômés(ées) d'État. Lors des séjours, ces personnes se consacreront à aider les personnes souffrant d'une déficience motrice, dans tous les gestes de la vie quotidienne.

Vous êtes âgé(e) de plus de 18 ans et vous possédez un grand sens du contact, de l'écoute et du respect. La sensation de se rendre véritablement utile vous séduit ? Alors, venez rejoindre l'APF ...

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS :
APF EVASION PIERRE-PHILIPPE AUBINEAU
TEL. 01 40 78 27 27